



OLABERRIKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE OLABERRIA
(GIPUZKOA)

22/2015 ALKATETZA-EBAZPENA,
2015eko OTSAILAREN 11an. HERRI
URRATS-eri DIRU-LAGUNTZA
EMATEA.

DECRETO DE ALCALDÍA 22/2015 DE 11
DE FEBRERO DE 2015. CONCESIÓN
DE SUBVENCIÓN A HERRI URRATS.

Herri Urratsek bere jarduerari dagozkion gastuak ordaintzeko, 2015 urterako dirulaguntza eskaera aurkeztu du Udaletxean.

Herri Urrats ha solicitado la concesión de una subvención para sufragar los gastos propios de su actividad que se generen en el año 2015.

Aurrekoa ikusirik, zera erabaki da: Herri Urratseri 2015. urterako, 400,00 euroko **hasierako dirulaguntza** jasoko duela, bere jarduerarenak propioak diren gastuei aurre egiteko.

Para el año 2015 se ha decidido que Herri Urrats reciba un **anticipo de subvención** de 400,00 euros, para sufragar los gastos propios de la actividad.

Behin urtea bukatu eta Udaletxean jasandako benetako gastuen justifikazioa aurkeztu ondoren, **gehienez** 200,00 euro gehiago ordainduko da eta **edozein kasutan, justifikatzen diren gastuen mugaraino, inolaz ere ez dela ordainduko justifikatzen dena baino gehiago.**

Una vez finalizado el año y tras la presentación en el Ayuntamiento de la justificación de los gastos efectivamente soportados, se abonará **como máximo** 200,00 euros más y **en todo caso, hasta el importe que se justifique efectivamente, sin que en ningún caso se abone más de la cantidad que se haya justificado.**

Beraz, Diru Laguntzak emateko Olaberriko Udalaren Ordenantza Orokorraren arabera eta Toki Erregimenaren Oinarriak arautzen dituen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 21.1 f) artikulua ematen didan ahalmenarekin, zera

Por lo tanto, según lo establecido en la Ordenanza General reguladora del régimen de concesión de subvenciones del Ayuntamiento de Olaberria y la competencia que me otorga el art. 21.1 f) de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases de Régimen Local



OLABERRIKO UDALA
AYUNTAMIENTO DE OLABERRIA
(GIPUZKOA)

E B A Z T E N D U T

R E S U E L V O

LEHENA: Herri Urrats-i 400,00 €ko hasierako dirulaguntza ematea 2015. urtean zehar bere jarduera aurrera eramateko gastuen ordainketarako.

Dirulaguntza ematen den objektua bukatu ondoren, Herri Urratsek **jasotako dirulaguntza zuritu beharko du, Olaberriko diru-laguntzen Ordenantzaren 15bis) artikulua** xedatzen duen eran.

BIGARRENA: Justifikatzen diren gastuen arabera, dirulaguntzaren bigarren zatia ordainduko da, 200,00 €-ko mugarekin.

HIRUGARRENA: Ebazpen hau interesdunei jakinaraztea.

PRIMERO: conceder una subvención inicial de 400,00 € a Herri Urrats para hacer frente a los gastos que sean propios de su actividad durante el año 2015.

Una vez finalizado el año, Herri Urrats deberá presentar **una justificación de la subvención percibida acorde con lo establecido en el artículo 15 bis) de la Ordenanza municipal de subvenciones de Olaberria.**

SEGUNDO: En base a los gastos justificados, se le abonará la segunda parte de la subvención con un límite máximo de 200,00 euros.

TERCERO: Notificar la presente a los interesados.

Olaberrian, 2015eko otsailaren 11an.

ALKATEA / EL ALCALDE

Izp./Fdo.: Jokin Garmendia Asurabarrena.